

استدراك

حول تحقيق ترجمة ابن قاضي شهبة

الدكتور عدنان درويش

حمل الجزء الثالث من المجلد الثامن والخمسين من المجلة بين أبحاثه ومقالاته تحقيقي رسالة مخطوطة صغيرة في ترجمة التقى أبي بكر ابن قاضي شهبة الأسي وضعتها ابنه البدر محمد ، وأخرجت التحقيق على نظام بنيته على أربعة أركان :

أولاً : مقدمة وجيدة في التعريف بالأسرة الشهبية الأسدية ثم في ترجمة البدر ابن قاضي شهبة ، وذيلت المقدمة براموزين من الرسالة المخطوطة الجميلة .

ثانيها : تحقيق الرسالة ، نسخاً وضبطاً وتعليقات وتعريفات .

ثالثها : خريطة رسمت فيها طرق حلة الفقه الشافعي الذين أخذ بعضهم عن بعض ابتداء من التقى ابن قاضي شهبة حتى ينتهيوا صعداً إلى الإمام الشافعي صاحب المذهب .

رابعها : تراجم للفقهاء الذين وردت أسماؤهم في الخريطة .

هذا ما صنته في تحقيق الرسالة التي صدرت في الجزء الثالث من المجلة المذكور آنفأ ، ولم يتع لي النظر في تجربة الطبع وتصحيحها فوق لذلك خلل رأيت استدراكه :

١ - إن التعليق رقم (٢٦) الوارد في حاشية الصفحة ٤٦٦ قد زاح



- عن موضعه ، وحُقُّهُ أَنْ يَكُونُ فِي حَاشِيَةِ الصَّفَحَةِ ٤٦٧ .
- ٢ - إِنَّ الْخَرِيْطَةَ الْمُبَثَّتَةَ فِي الصَّفَحَةِ التَّالِيَةِ وَالَّتِي تُوَضِّحُ طُرُقَ حَلَةِ الْفَقَهِ الشَّافِعِيِّ ، مِنْ حَقِّهَا أَنْ تَكُونَ بَيْنَ صَفْحَتَيِ (٤٨٣ ، ٤٨٤) .
- ٣ - أَثَبْتَنَا بَعْدَ الْخَرِيْطَةِ الْمُذَكُورَةِ الصَّفَحتَيْنِ الرَّامِسُوزِيْنِ مِنَ الْمُخْطُوْطَةِ ، وَمَوْضِعُهُمَا فِي الرِّسَالَةِ الْمُنْشَوَّرَةِ بَيْنَ صَفْحَتَيِ (٤٦٠ ، ٤٦١) .
- ٤ - نَبَهْنَا أَسْتَاذَنَا الْجَلِيلَ أَحْمَدَ رَاتِبَ النَّفَاخَ - نَقْعُ اللَّهِ بَعْلَمَهُ - إِلَى أَنَّ الْبَيْتَ الَّذِي أَثَبْتَهُ (ص ٤٨٣ س ٨) طَبِيقاً لِمَا جَاءَ فِي الْمُخْطُوْطَةِ مُخْتَلِفَا عَنِ الْوَزْنِ ، وَصَوَابَهُ :

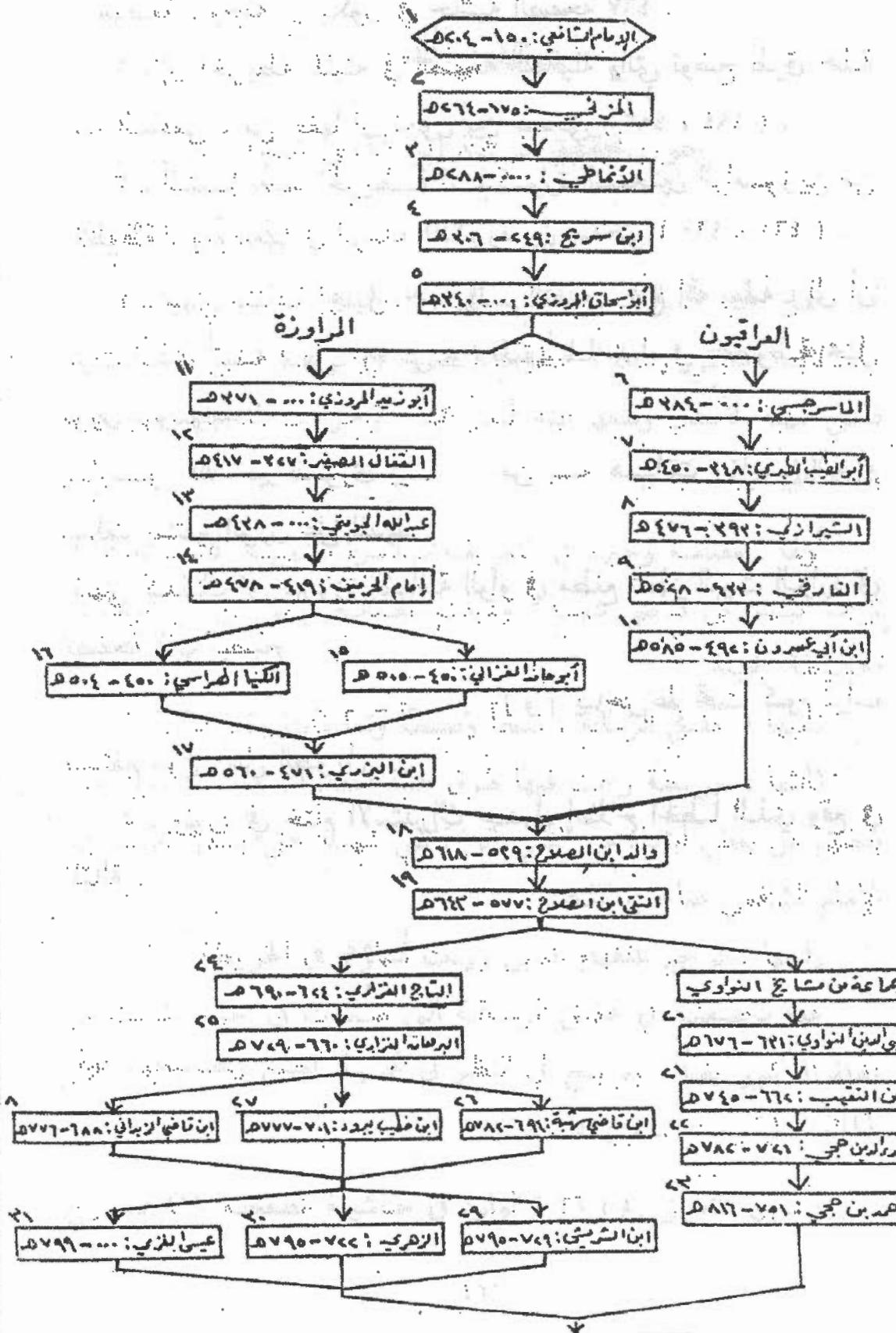
يَارَسُولُ اللَّهِ خَيْرُ الْوَرَى يَا مَنْ بَهْنَتْ رِزَائِيَا الْكَرَامِ
فَبِذَلِكِ يَسْتَقِيمُ الْوَزْنُ عَلَى الْمَدِيدِ .

وَنَبَهْنَا كَذَلِكَ إِلَى ضَرُورَةِ إِضَافَةِ الْوَاءِ فِي مَطْلِعِ شَطَرِ الْبَيْتِ الْوَارِدِ فِي الصَّفَحَةِ ذَاتِهَا لِيَصْبِحَ :

[و] يَا بَحْرُ عَلَمٌ تَحْتَ كَوْمٍ تَرَابٍ
فَيَسْتَقِيمُ الْوَزْنُ عَلَى الْطَوْيِيلِ .

٥ - وَنَوَرْدُ فِي خَتَامِ الْإِسْتِدْرَاكِ جَدَوْلٌ إِصْلَاحٌ لِخَطَأِ الْذِي وَقَعَ فِي
الْمَاقَةِ .

رواية ابن قاضي شربة فمه الشافعي



— ٢ —

١٧٥

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ وَمَا فِي الْأَرْضِ لِلَّهِ الْأَكْبَرُ
 أَسْتَادِي الشَّيخِ الْإِمَامِ الْعَالِمِ الْعَلَامَةِ شِهَادَةُ جَمَالِ الْعَصْمَى
 وَكَالِ الدَّهْرَ، حَجَّهُ الْأَدَبُ، وَسَانَ الْعِرَبُ، أَنْصَى الْفُضْلَةَ بَدْرَ الدَّرَبِ
 ضِيَاءُ الْإِسْلَامِ شَرَفَ الْإِنَامِ مُفْتَنِي الْمُسْلِمِينَ مُفْيِدًا الظَّالِمِينَ وَلِيَ أَمْزِيَ الْمُؤْمِنِينَ كَمَّ
 أَوَالَّفَ قَضِيلَ مُحَمَّدَ بْنَ قَاضِي شَهْبَيْهِ الْأَسْدَى الشَّافِعِيَّيْهِ حَلِيقَةَ الْحَكْمِ الْمُتَزَرِّعِ
 بِالشَّهَادَاتِ الْمُخْرُوشَةِ وَمُفْتَنِي الْأَعْدَلِ الْشَّرِيفِ مَتَعَ اللَّهُ الْمُسْلِمِينَ بُطُولِ يَقْتَارِيَهُ
 وَاسْتَبَلَ عَلَيْهِ سَوَابِعَ تَعْكِيمِهِ، وَكَرَمَهُ مَعَ
 الْكَسْمَدِ الْلَّهِ عَلَى فَضَائِدِ الْذِي لَا يَدْفَعُ وَحَمَدَهُ الَّذِي لَا يَمْانِعُهُ، وَأَمْرَهُ الذِّي
 إِذَا بَرَزَ لِلْإِرْاجِعِ بِهِ سَحَادَةُ مَلَكِ نَفَرِدِ الْأَخْلَودِ، وَلَيْسَ الْمَكِيدَ أَمَدَا
 مَحْدُودَهُ، وَلَا إِجْلَامَ عِدُودَهُ، اقْتَلَ جَمِيعَ الْأَمْمَ وَغَيْرَهُمْ، بِوَمَا ذَلِكَ لَوْمٌ
 بِعَمُونَ الْمَسْكَنِ، أَسْوَدَ ذَلِكَ يَوْمَ مَشْهُورٍ، أَحْمَدَ عَلَى فَضَائِدِ الْذِي فَرَفَّ
 بَيْنَ الْأَجْبَابِ وَشَتَّى شَمَلِ الْرَّازِبِ وَالْأَرَابِ، وَإِلَيْنَاكُمُ الْوَجْهُ الْحَسَابِ
 تَحْتَ رَدْمِ التَّرَابِ، وَأَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَهَادَةَ مِنْ أَيْنَ
 بِمَعَادِهِ، وَفَوْضَى اللَّهُ سَبَحَانَهُ وَتَعَالَى، وَحَمَدَ فِي أَصْدَانِ وَأَيَّادِهِ، وَأَشْهَدَهُ
 أَنَّ سَيِّدَنَا مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ، الَّذِي أَبْتَلَ فَصَرَّهُ، وَأَنْجَنَ فَضَاعَفَ لَهُ حَمْدُ
 وَشَكْرُهُ، صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَعَلَى الْأَئْمَانِ صَلَوةً وَعِنْدَ صَدَمَةِ الْمُصَابِيبِ، وَانْقُوا
 بِحَسْنِ النَّفَدِ بِاللَّهِ سَهَامِ الْبَلْوَى صَوَابِتَ وَمَا فِنْتُمُ الْأَمْنَ تَوَجَّعُ قَلْبَهُ وَاصْبِحُ مَحْزُونًا
 لِعَنْ قُدُّ الْجَنَابَ صَلَاةً تَبَلُّغُ قَالِمَهَا الْأَمْدَ الْأَقْصَى وَتَفَوَّزُ بِهِ كَارِهِنَّا الْأَخْنَنَ وَالْأَبْحَنِي
 وَبَعْدَدَ فَقَدَدَ كَوْثَرَ فِي هَذِهِ الْأَوْرَاقِ شَيْءًا مِنْ تَرْجِمَةَ شَبَّخِي وَأَسْتَادِي وَالْذِي
 تَعْصِمَهُ اللَّهُ بِرَحْمَتِهِ وَالرَّضْوَانَ وَطَرْفَانَ مِنْ إِشَادَتِهِ لِتَنْفُعِ الْعَامِ وَالْخَاصِ وَذَكَرَ
 بَعْضَ مَجْمُوعَاتِهِ وَمَوْلَانَاهُ عَلَى سَبَيلِ الْأَعْتَازِ دُونَ الْأَطْنَابِ وَالْمَنَاغِهِ فِي الْأَثَابِ
 فَإِنَّهُ رَحْمَةُ اللَّهِ تَعَالَى كَمَا يُشَكِّرُ ذَلِكَ حَتَّى أَنَّهُ لَمَّا وَلَيَ الْفَضَامِنَ كَابَهُ شَيخُ الْإِسْلَامِ
 فِي الْفَابِدَ وَمِنْ خَاطِبِهِ بِذَلِكَ زَيْجَهُ وَلَقَدْ وَقَفَتْ عَلَى فَنُوئِي وَقَدْ كَتَبَ اللَّهُ فِيهَا مَا قَوَى سَيِّدَهُ
 وَمَوْلَانَاهُ شَيخُ الْإِسْلَامِ فِي هَذِهِ اقْضَيَ بِجَحْظِدَ عَلَى لَفْظَةِ شَيخُ الْإِسْلَامِ ثُمَّ كَتَبَ عَلَى فَنُوئِي
 فَإِنَّهُ تَعَالَى أَنْ يَرْفَعَ فَدْرَهُ فِي الْأَرْضِ كَارِفَعَهُ فِي الْأَنْتَارِيَادِ يَعْقِلُهُ فِي الْجَنَّةِ مِنْ أَهْلِ الْمَرْأَةِ الْعَلِيَّا

راموز الصفحة الأولى

— ٤ —

٢٠٥

١٧٩

فَوْقَ مَا قِيلَ وَمَا يُعْتَالُ فِيهِ وَرَحْمَةُ اللهِ تَعَالَى وَبِلِ زِيَادَه بِوَلِي سَحَابَه رَحْمَهُ لِفَدَائِنِ الْوَادِي
 وَأَوْحَشَ النَّادِي فَوَاللهِ لِنَصْبِي فِي ذَمَنَابِشِلَه وَلَكَنَه قَدْ وَدَعَنَ سَيِّدَ الْبَشَرِ صَلَّى اللهُ
 عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ عَظَمَتِ مُصَبِّيَهِ أَوْ مُصَابِيَهِ فَلِيُسْلِمَ أَوْ فَلِيُذَكَّرَ مُصَابَيَهِ فَيَقُولُ كَافَالْعَضَمُ
 يَارَسُولَ اللهِ يَا نَبِيَّ الْوَرَى يَا مَنْ بَعْثَتَ رَبِّيَّا لِلْمُسْلِمِينَ الْكَرَامَ فَهُوَ الَّذِي قَلَّ فِيهِ وَبَرَّتِ الْعَالَمَ
 الْخَرَبَشِينَ وَتَدَمَّتِ الْأَنْشَامَ ثُلَّهُ وَاللهُ لَفَدَ وَحَسْنَ الْأَحْيَاءِ وَالْأَزَابِ بَاحَدَ
 عَلَيْهِتَ كُمْ تَرَابَ فَرَحْمَدَ اللَّهُ شَعَالَ رَحْمَةً وَاسْعَةً وَانَّهُ الْجَنَّةُ بِمَنْهُ وَكَرِيمُهُ أَنْ وَصَنَّا
 مَا تَسِّرُ مِنْ تَبَرُّجَهُ شَيْخُ الْإِسْلَامِ الشَّيْخُ تَقَوَّلِ الدِّينِ إِنْ قَاضِيَ شَهَبَهُ رَضْرَانَ اللهِ عَلَيْهِ

MS Berlin Ar 10.130 - (voir le Catalogue de
 Altkirch) . (Il signe d'une collection de fragments,
 pas d'un ~~cette~~ œuvre complie)

راموز الصفحة الأخيرة

الصواب	س	ص
أقضى القضاة بدر الدين ..	٤	٤٦١
فرق به بين الأحباب ...	١٣	٤٦١
وَحَمِدَهُ (بكسر الميم) .	١٦	٤٦١
رَغْبَهُ (بغين مشددة مفتوحة، وباء مخففة مفتوحة).	٣	٤٦٥
المتَقدِّمُ (بكسر الدال المشددة) .	١١	٤٦٧
إِلْكِيَا (بكسر الكاف وفتح الياء المخففة) .	١٥	٤٦٧
إِلْكِيَا (بكسر الكاف وفتح الياء المخففة) .	١	٤٩٣
المتحَصِّلُ (بفتح الصاد المشددة) .	٨	٤٦٨
حاشية(٢٢) للاشتغال ...		٤٦٩
حاشية(٣٤) منتهى السول ...		٤٦٩
حاشية(٣٤) أبي عمرو الرويني ...		٤٦٩
الحِصْنِيُّ (بكسر الحاء المهملة) .	٣	٤٧٢
وازِمُ الْكِتَابَةِ ...	١٠	٤٧٦
حاشية(٧٦) في الغرب الجنوبي ...		٤٧٦
وَكَانَ مَا فَاتَنِي ...	١٦	٤٨٠
بَقْبَرَةُ بَيْابِ الصَّفَيرِ ...	١٣	٤٨١
مَنَامَاتِ حَسَنَةٍ رَّئَيْتُ لَهُ ...	٧	٤٨٢
وَأَرِدْتُ أَنْ أَكْتُبْ شَيْئًا ...	٩	٤٨٢